**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte

**Band:** 17 (1941)

Heft: 6

**Endseiten** 

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 25.11.2025

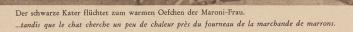
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Der ungewohnte Schnee in der Toscana

Il a neigé en Toscane!



Das Lämmlein macht schon in jungen Jahren die Bekanntschaft mit dem Schnee, den die Tiere der Toscana sonst nicht zu fühlen bekommen. Dès son jeune âge, ce petit agneau fait connaissance avec la neige que les animaux de la Toscane n'ont pour ainsi dire jamais vue.





Die Ente versucht durch Eingraben mit dem unbekannten kalten Etwas fertig zu werden. Le canard cherche à creuser dans cet étrange chose, inconnue et froide.



Die Maultiere unter der Sonne des Südens frieren. Ein wenig helfen die Decken gegen die ungewohnte Kälte. Les mulets, habitués au soleil du Sud, gelent et pour les protéger un peu on les couvre de couvertures jusqu'aux oreilles.

Die ZI erscheint Freitags. • Chef-Redaktor: Arnold Kübler. Schweizerische Abonnementspreise; Vierteljährlich Fr. 3.85, halbjährlich Fr. 7.25, jährlich Fr. 13.65 bei Ueberweisung auf Postacheck-Konto Zürich VIII 3790 oder Barzahlung. Einzug per Nachnahund eurobsehnittlich 25 Rappen mehr. Abonnementsbezug durch ein Fostamt 30 Rappen mehr. Auslands-Abonnementspreise: Bei Versand als Drucksache: Vierteljährlich Fr. 4.35 bzw. Fr. 2.50, w. Fr. 2.50, abs. Fr.

